

# Odobreno 33 miliona dolara za stanovnike područja St. Louisa u prvom mjesecu nakon poplava

---

Release Date: kolovoza 24, 2022

Mjesec dana nakon rekordne poplave koje su pogodile područje St. Louisa u Missouriju, odobreno je više od 33 miliona dolara za pomoć oporavku žrtvama.

- FEMA je odobrila više od **20,4 miliona dolara** individualna nepovratna novčana pomoć za iznajmljivane i vlasnike kuća.
- Na više od **6.000 domaćinstava** FEMA je odobrila nepovratna novčana pomoć.
- FEMA-in Nacionalni Program Osiguranja od Poplava isplatio je **8,6 miliona dolara** po zahtjevima od osiguranike.
- Američka administracija za mala preduzeća (U.S. Small Business Administration, SBA) odobrila je više od **4 miliona dolara** zajmova u slučaju katastrofe za vlasnike kuća, iznajmljivane i biznise.

**Tri centra za oporavak od katastrofe otvorena su 7 dana u sedmici u pružanju ličnu pomoć**

## ST. LOUIS COUNTY

Hazelwood Civic Center

8969 Dunn Road

Hazelwood, MO 63042

Hours: 8 a.m.–7 p.m. 7 dana u sedmici, do daljnjeg

## ST. LOUIS CITY



**FEMA**

Page 1 of 5

Ranken Technical College

*Mary Ann Lee Technology Center*

1313 N. Newstead Ave.

St. Louis, MO 63113

(Na uglu ulica Newstead i Page)

Hours: 8 a.m.–7 p.m. 7 dana u sedmici, do daljnjeg

## **ST. CHARLES COUNTY**

Developmental Disabilities Resource Board – DDRB Building

1025 Country Club Road

St. Charles, MO 63303

(I-70 oko Zumbuhl Road Exit)

Hours: 8 a.m.–7 p.m. 7 dana u sedmici, do daljnjeg

**Za posjetu Centru za oporavak od katastrofe nije potreban termin. Posjeta ja dobrodošla.**

Prije posjete centru, prijavite se kod FEMA, na internetu [DisasterAssistance.gov](https://www.disasterassistance.gov) ili javi se na **800-621 FEMA (3362)**.

Za potrebe koje nisu pokrivena sa osiguranjem ili drugim izvorima, FEMA može da obezbedi individualna nepovratna novčana pomoć:

- **Pomoć pri plaćanju** najmu ako se trebate preseliti zbog štete od poplava
- **Lična imovina** koja je bila oštećena ili uništena poplavom
- **Naknada za smještaj** ako ste morali privremeno boraviti u hotelu
- **Osnovne kućne popravke za vlasnicima kuće** ako je primarno prebivalište oštećeno poplavom
- **Druge ozbiljne potrebe** uzrokovane nedavnim poplavama



**FEMA**

Page 2 of 5

Pored navedene pomoći, obratite pažnju na sljedeće:

- **Samo jedna prijava po domaćinstvu**
- **FEMA ne plaća za hrana uništena poplavom.**
- **Po zakonu, FEMA ne smije duplirati isplate osiguranja ili pomoć koju su već pružani drugim izvorima.**

**Vlasnici kuća i iznajmljivači:** Ako ste upućeni u Američka administracija za mala preduzeća (U.S. Small Business Administration, SBA za hitni zajam, podnesite zahtjev. Podnošene zahtjev omogućava da budete razmatrani za dodatne grantove. Ako ste kvalificirani za zajam i ako se odlučite da to prihvatiti, imate na raspolaganju taj resurs.

### **Molimo ostanite u kontaktu sa FEMA**

- Ako ste bili direktno pogođeni poplavom – a imate još više potrebe – ostanite u kontaktu.
- Molimo vas obavijestite FEMA o svojim specifičnim potrebama.
- FEMA radi sa svima – iznajmljivačima i vlasnicima kuća – od služaja do služaja.

### **Druga pomoć dostupna pozivom 2-1-1**

United Way 211 povezuje pojedince koji imaju više potrebe od programima pomoći putem volonterskih i vjerskih organizacija. Svi pogođeni kojima je potrebna dodatna pomoć treba da pozovu 2-1-1 za pomoć ili preko posjetu <http://211helps.org>.

Web stranica [recovery.mo.gov](http://recovery.mo.gov) također ima dodatne resurse i informacije o oporavku od katastrofe u Missouriju.

### **FEMA rok za prijavu je do 7. oktobar 2022**

Iznajmljivači i vlasnici kuća i stanova u okrugu **Saint Louis**, gradu **Saint Louis** i okrugu **Saint Charles** koji su bili pogođeni poplavama od 25/28 jula mogu aplicirati za FEMA pomoć u slučaju katastrofe. Prijavite se na Internetu: [DisasterAssistance.gov](http://DisasterAssistance.gov), pozovite 800-621-3362 ili preko korištenje: [FEMA mobile app](#).



**FEMA**

Page 3 of 5

Ako koristite komunikacijske usluge, kao što je video relej (VRS), telefon sa titlovima ili drugu uslugu, dajte FEMA broj za tu uslugu. Operatori za pomoć su dostupni svakodnevno od 6 do 22 sata,. Pritisnite 2 za španski. Pritisnite 3 za prevodioca na vašem jeziku.

## **U.S. Small Business Administration (SBA)**

Zajmovi u slučaju katastrofe sa niskom kamatom od američke administracije za mala preduzeća (SBA) dostupni su biznism stanovnicima u Missouriju nakon julskih oluja. Da bi bili uzeti u obzir za svu pomoć u slučaju katastrofe, kandidati se prvo moraju registrirati kod FEMA-e. Onda se mogu prijaviti na bezbjednoj web stranici SBA: <https://disasterloanassistance.sba.gov/>.

Predstavnici SBA pomoći će vlasnicima biznisa i stanovnicima da se prijave u centrima za oporavak od katastrofe. Za popis lokacija ili za dodatne informacije o pomoći u slučaju katastrofe posjetite web stranicu SBA: [www.sba.gov/disaster](http://www.sba.gov/disaster).

Podnosioci zahtjeva također mogu pozvati Centar za korisničku podršku SBA na: **800-659-2955** ili email [disastercustomerservice@sba.gov](mailto:disastercustomerservice@sba.gov) za više informacija. Za osobe koje su gluve, nagluve ili imaju smetnje u govoru, pozovite 7-1-1 za pristup uslugama telekomunikacijskog releja.

Sljedeći SBA Business Recovery Center (BRC) otvoren je u ponedjeljak, 15. avgusta:

### **Urban League of Metropolitan St. Louis, Inc.**

**1408 N. Kingshighway Blvd.**

**Second Floor, Room # 219**

**St. Louis, MO 63113**

**Sati i dani rada: 9 a.m. – 6 p.m., Monday--Friday**

Za obnovljene informacije , pratite nas na Twitteru [@MOSEMA](https://twitter.com/MOSEMA) i [@FEMARegion7](https://twitter.com/FEMARegion7).

Najnovije informacije potražite na [Recovery.MO.gov](http://Recovery.MO.gov) i [FEMA.gov/disaster/4665](http://FEMA.gov/disaster/4665).



**FEMA**

Page 4 of 5

*Pomo? za oporavak od katastrofe dostupna je bez obzira na rasu, boju kože, religiju, nacionalnost, pol, godine, invaliditet, znanje engleskog jezika ili ekonomski status.*



**FEMA**

Page 5 of 5